

To set up your printer, run the PrinterCompanion CD on PC.  
**Do not connect the printer to your PC before you run the CD.**

إعداد الطابعة الخاصة بك؛ قم بتشغيل القرص المرفق.  
لا تقم بتوصيل الطابعة بالحواسيب الا قبل تشغيل القرص.

Para configurar su impresora, ejecute el CD PrinterCompanion en su PC. **No conecte la impresora a su PC antes de ejecutar el CD.**

כדי להגדיר את המדפסת, הרץ את התקליטון CD PrinterCompanion על המחשב האישי שלך. אל תחבר את המדפסת למחשב האישי שלך לפני שהרצת את התקליטון.

Per impostare la stampante, leggere il CD PrinterCompanion contenuto nel PC.  
**Non collegare la stampante al PC prima di aver eseguito il contenuto del CD.**

プリンターを設定するには、パソコンでPrinterCompanion CDを実行してください。CDを実行する前にプリンターをパソコンに接続しないでください。

프린터를 설정하려면 PC에서 PrinterCompanion CD를 실행하십시오. CD를 실행하기 전에 PC에 프린터를 연결하지 마십시오.

Для настройки принтера запустите на ПК компакт-диск PrinterCompanion. **He подключайте принтер к компьютеру, пока не будет запущен компакт-диск.**

Para configurar a sua impressora, execute o CD da PrinterCompanion no seu PC. **Não conecte a impressora ao PC antes de executar o CD.**

ให้รันซีดี PrinterCompanion ในเครื่องคอมพิวเตอร์ของคุณเพื่อตั้งค่าเครื่องพิมพ์ของคุณ อย่าเชื่อมต่อเครื่องพิมพ์เข้ากับเครื่องคอมพิวเตอร์ของคุณก่อนที่จะรันซีดี

Yazıcınızı kurmak için Yazıcı Kurulum CD'sini bilgisayarınızda çalıştırın.  
**CD'yi çalıştırmadan yazıcıyı bilgisayarınıza bağlamayın.**

要设置打印机，请在 PC 上运行 PrinterCompanion CD。运行 CD 前，请勿将打印机连接到 PC。

Um Ihren Drucker einzurichten lassen Sie die PrinterCompanion-CD in Ihrem PC laufen.

Schließen Sie den Drucker nicht an Ihren PC an, bevor die CD gelaufen ist.

Untuk mengatur printer, jalankan CD PrinterCompanion di PC Anda.  
Jangan hubungkan printer ke PC sebelum Anda menjalankan CD tersebut.



**Caution:** See Compliance Insert for use restrictions associated with this product.  
تنبيه: يرجى الإطلاع على تعليمات قيود الاستخدام المرفقة بهذا المنتج  
**Precaución:** Consulte el Inserto de cumplimiento para ver las restricciones de uso asociadas con este producto.

**התראה:** למידע על הגבלות הקשורות למוצר זה, עיין בעלון התאימות.  
**Attenzione:** consultare l'inserto sulla conformità per informazioni sulle limitazioni d'uso di questo prodotto.

警告：本製品の使用制限は、適格性に関する折り込みをご参照下さい。  
조: 본 제품과 관련된 사용 제한에 대한 자세한 내용은 준수 규정을 참조하십시오.

**Cuidado:** Consulte as informações sobre as restrições de uso associadas a este produto no encarte sobre conformidade.

**Осторожно:** См. ограничения, связанные с использованием устройства, на вкладыше с требованиями по обеспечению соответствия.

ข้อเตือน: ดูการใส่ข้อจำกัดการใช้งานที่เกี่ยวข้องกับผลิตภัณฑ์

**Dikkat:** Bu ürünle ilgili kullanim kısıtlamaları için Uyumluluk Ek Sayfasına bakın.

警告：有关本产品相关的使用限制，请参阅“符合性插页”。

Vorsicht: Siehe Einhaltungsbefügung zu Nutzungseinschränkungen in Verbindung mit diesem Produkt.

Peringatan: Lihat lampiran Compliance Insert untuk mengetahui batasan penggunaan produk ini.

Patents براءات الاختراع Patentes פטנטים Brevetti 特許 특허 Patentes Патенты สิทธิบัตร Patentler  
专利: Patente Hak Paten  
[www.hsmpts.com](http://www.hsmpts.com)

Warranty الضمان Garantia אחריות Garanzia 保証 보증 Garantia гарантия การรับประกัน Garanti  
保: Garantie Garansi  
[www.honeywellaidc.com/warranty\\_information](http://www.honeywellaidc.com/warranty_information)

Electrical rating التيار الكهربائي Calificación eléctrica נתונים חשמליים Specifiche elettriche  
電流單位 전기 등급 Especificações elétricas Питание இதரவிடீகரணிக்ஸ் Voltaj bilgileri  
额定电压及电流: Elektrische Leistung Peringkat listrik  
--- 24 V, 2.5 A

### Honeywell Sensing and Productivity Solutions

9680 Old Bailes Road  
Fort Mill, SC 29707 U.S.A.  
[www.honeywellaidc.com](http://www.honeywellaidc.com)



PC42d Desktop Printer Quick Start Guide



P/N PC42d-QS Rev B

Honeywell

# PC42d

## Desktop Printer



## Quick Start Guide

PC42d دليل التشغيل السريع للطابعة  
Guía de inicio rápido para impresora de escritorio  
מדרך התחלה מהירה של מדפסת שלחנית PC42d  
Manuale di avvio rapido stampante desktop PC42d  
デスクトップ プリンター クイックスタート・ガイド  
데스크톱 프린터 빠른 시작 안내서  
Guia de Inicio Rápido da Impressora para Desktop  
Краткое руководство по эксплуатации настольного принтера  
คู่มือการเริ่มต้นอย่างรวดเร็วสำหรับเครื่องพิมพ์ตั้งโต๊ะ  
Masaüstü yazıcı hızlı kullanım kılavuzu  
桌面型打印机快速入门指南  
PC42d Desktopdrucker Kurzanleitung  
Panduan Cepat Printer Desktop PC42d

# PC42d

